



CARL SCHURZ DEUTSCH-AMERIKANISCHER CLUB e.V.

Liebe Mitglieder, liebe Freundinnen und Freunde des CSDAC,
hiermit laden wir Sie herzlich ein zu unserer Feier des

INDEPENDENCE DAY

Am Freitag, den 4. Juli, treffen wir uns ab 18 Uhr zum traditionellen Grillfest
im:

„Platzhirsch“ – Am Kuhgrabenweg

Unsere Burger kommen frisch aus der Küche aufs Buffet mit all den Topics
und Saucen, Salaten sowie Brötchen! Bitte geben Sie bei Ihrer Anmeldung
an, ob Sie Vegetarier oder Veganer sind!

Bei freundlichem Sonnenschein und Eiscrème-Temperaturen halten wir
uns draußen im für uns abgegrenzten Biergarten auf.

Bringen Sie gerne Freunde mit! Ihre Teilnahme für das Essen kostet pro
Person 31 € für CSDAC-Mitglieder und 35 € für Gäste. Getränke und
Desserts sind selbst zu bezahlen.

Dieses Jahr können wir als besondere Aktivität „Minigolf“ anbieten.
Machen Sie mit und gewinnen Sie 2 Tickets für das Thanksgiving-Dinner!

Bitte melden Sie sich ab sofort bis spätestens 1. Juli 2025 formlos an unter
info@carl-schurz-dac.de oder per SMS an 0160 - 9097 0952! Bitte
überweisen Sie gleichzeitig den Beitrag in Höhe von 31 € pro Mitglied (bzw.
35 € Euro als Gast oder Union-Mitglied) mit dem Stichwort „Independence
Day“ auf unser Konto bei der Commerzbank, IBAN DE20 2904 0090 0109
9100 00, BIC COBADEFFXXX !

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ulf-Brün Drechsel
Präsident

Jens Emigholz
Vize-Präsident

for English version see reverse side



CARL SCHURZ DEUTSCH-AMERIKANISCHER CLUB e.V.

Dear Members and Friends of CSDAC,

We are delighted to invite you to this year's

INDEPENDENCE DAY PARTY

We will meet for our traditional barbecue at 6 p.m. on Thursday, July 4th, at the well-known location:

„Platzhirsch“ – Am Kuhgrabenweg

Fresh burgers are delivered hot from the kitchen to our outside buffet including all topics and salad! Please specify with your registration whether you prefer classic (meat), vegetarian or vegan burgers!

Weather permitting, we will sit outside in the shade of the trees in our secluded Biergarten area.

Feel free to bring family and friends! Your contribution to the barbecue and salad buffet amounts to 31 Euro per person for CSDAC members – our guests will pay 35 Euro. Drinks and desserts will be available for purchase at the venue.

As a special event we offer a Miniature Golf contest – you can win two tickets for our Thanksgiving Dinner!

You can register as of now until July 1, 2025 and make your payment of 31 Euro per person for members (35 Euro for guests) to our account IBAN DE20 2904 0090 0109 9100 00, BIC COBADEFFXXX at Commerzbank referencing “Independence Day”.

We are looking forward to seeing you!

Ulf-Brün Drechsel
President

Jens Emigholz
Vice President